

Τμήμα Β1,Β2 ΤΑΞΗ ΥΠΟΔΟΧΗΣ

ΔΙΔΑΣΚΟΥΣΑ: ΜΠΟΥΡΟΥΝΗ ΕΛΕΝΗ

Email: bourouni_diapol@yahoo.com

Μάθημα 11° ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΕΤΑΡΤΟ

ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΤΗΣ ΚΡΙΣΗΣ ΤΟΥ ΒΥΖΑΝΤΙΟΥ (1025-1453) σελ.52-56

PERIOD OF THE BYZANTIUM CRISIS (1025-1453) page 52-56

Διάβασε και μάθε:

Read and learn:

Κείμενο 1°

Text 1°

Όταν πέθανε ο αυτοκράτορας Βασίλειος Β΄ (1025) το Βυζάντιο ήταν παγκόσμια δύναμη. Επειδή υπήρχε ειρήνη, οι βυζαντινοί αυτοκράτορες διέλυσαν (διαλύω= dissolve) τα θέματα και το θεματικό στρατό, έπαιρναν στον στρατό μισθοφόρους, έβαζαν πολλούς φόρους. Κοντά στα οικονομικά προβλήματα υπάρχουν πολιτικά προβλήματα.

When the emperor Basil II (1025) died, Byzantium was a world power. Because there was peace, the Byzantine emperors dissolved themata and the thematic army, took mercenaries into the army, put many taxes. There were economic problems and political problems.

- Αυτά τα χρόνια έρχονται από την Ανατολή καινούριοι εχθροί. Οι **Σελτζούκοι Τούρκοι το 1071** νικούν τους Βυζαντινούς μισθοφόρους στη **μάχη του Ματζικέρτ**, κοντά στη λίμνη Βαν της Αρμενίας. Οι Βυζαντινοί έχασαν, γιατί δεν είχαν όπλα, πειθαρχία (=discipline), ηθικό(=spirit).
- Επίσης το 1071 οι **Νορμανδοί** παίρνουν την Ιταλία από το Βυζάντιο.

- These years new enemies are coming from the East. **The Seljuk Turks** in 1071 win the Byzantine mercenaries at the **Battle of Matzikert**, near Lake Van in Armenia. The Byzantines lost, because they had no weapons, discipline , morale (= spirit).
- Also in 1071 **the Normans** take Italy from Byzantium.

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ 1^η –ACTIVITY 1st

Ποιοι είναι οι καινούριοι εχθροί του Βυζαντίου;_____

(Who are the new enemies of Byzantium?)_____

Σε ποια μάχη, πότε και γιατί έχασαν οι Βυζαντινοί από τους Σελτζούκους Τούρκους;_____

(In which battle, when and why did the Byzantines lose from Seljuk Turks?)

Διάβασε και μάθε:

Read and learn:

Κείμενο 2^ο

Text 2nd

<u>Η δυναστεία των Κομνηνών (1081-1118)</u> Οι Κομνηνοί στο στρατό στηρίζονται στους ευγενείς (πλούσιους, Δυνατούς). Δίνουν ισόβια(=για πάντα) χωράφια και έσοδα (χρήματα) από φόρους με <u>αντάλλαγμα</u> στρατιωτικές υπηρεσίες. Αυτή ήταν η Πρόνοια. Οι ευγενείς αυτοί έγιναν πολύ πλούσιοι και οι αγρότες έγιναν πολύ φτωχοί.	<u>The Komnenian dynasty (1081-1118)</u> The Komnenians in the army rely on the nobles (rich, strong). They give lifelong (= forever) fields and income (money) from taxes <u>in exchange</u> for military services. This was Pronoia. These nobles became very rich and the peasants became very poor.
--	--

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ 2η –ACTIVITY 2nd

Ποιοι γίνονται στρατιώτες στη δυναστεία των Κομνηνών; Οι φτωχοί αγρότες ή οι ευγενείς (πλούσιοι-Δυνατοί)_____

Who are the soldiers in the Komnenian dynasty? The poor peasants or the noble (rich-powerful)_____

Πώς λέγεται αυτό το σύστημα; (What is the name of this system?)_____

Κείμενο 3^ο

Text 3rd

Το 1176 οι Σελτζούκοι Τούρκοι νίκησαν τους Βυζαντινούς στο Μυριοκέφαλο της Φρυγίας. Οι καταλήψεις πόλεων, οι σφαγές, η πείνα, η πανούκλα έδιωξαν πολλούς χριστιανούς σε γειτονικές χώρες και <u>οδήγησαν στον εξισλαμισμό</u> (=έγιναν μουσουλμάνοι) της <u>Μικράς Ασίας</u> που ήταν πολύ σημαντική για το Βυζάντιο.	In 1176 the Seljuk Turks won the Byzantines at Myriokefalo in Phrygia. <i>City sieges, killings, hunger and illnesses</i> drove many Christians to neighboring countries and <u>led to the Islamization</u> (= they became Muslims) of <u>Asia Minor</u>, which was very important to Byzantium.
--	--

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ 3^η –ACTIVITY 3rd

Σε ποια μάχη και πότε έχασαν οι Βυζαντινοί από τους Σελτζούκους Τούρκους;_____

(In which battle and when did the Byzantines lose from Seljuk Turks?)

Ποια ήταν τα αποτελέσματα αυτής της μάχης για το Βυζάντιο;

(What were the results of this battle for Byzantium?)_____